WOSM Web site on Oct. 2005

A social force serving for Peace

Eduardo Missoni's message to JOTA and JOTI participants Jamboree on-the-Air and Jamboree on-the-Internet 2005



Middelkoop (JOTA coordinator)

Geneva, 15 Oct. 2005- In the words of BP, participants to a Jamboree should not "be content with the mere fact of being in camp with those of other nations" but they should build friendship with their brothers and sisters scout, "future fellowmen in the world".

BP expected from every participant to a Jamboree to go forth after the event "with a new responsibility upon him" or her "namely, that of an apostle...of Peace and goodwill".

This applies also to our JOTA/JOTI, our Jamboree On The Air and On The Internet. We should try to make of this unique, global event the opportunity to gain more confidence about the extraordinary potential of the Scout Movement as a tremendous social force.

Together "One world" of 38 millions Scouts and Guides sharing the same "One Promise" and Law, we make up the widest youth movement on earth. We can make the difference.

In just over a year, in 2007 we will celebrate the first Hundred years of Scouting. Let's "Be prepared" in body, mind and soul for the "Sunrise" of a new exciting century of Scouting.

When at the end of this JOTA/JOTI you'll turn off your connection, stay tuned to the worldwide Scout wave: go back to your local community and to your duties, and with renovated enthusiasm: be the "apostle of goodwill and Peace" that BP wanted all of us to be.

世界スカウト機構 ホームページ 2005年10月

平和貢献活動

エドゥアルド・ミソーニからの JOTA/JOTI 参加者へのメッセージ 「ジャンボリー・オン・ジ・エアー」 「ジャンボリー・オン・ジ・インターネット」**2005**

ジュネーブ、2005年10月15日

ベーテン・パウェル卿(以下、"BP")は、次のように言っています。ジャンボリーへの参加者は"外国のスカウトと一緒にキャンプした事だけで満足しないで、これから出会う世界中の仲間となる"兄弟姉妹スカウト達と友情を築くようにしてください。

BPは、ジャンボリーに参加した全ての参加者に対し、ジャンボリーが終わり帰宅してから "平和と親善の伝道者になるという彼らの新しい責任"に向かっていくことを願ったのです。

まさしく、私達が行なっている JOTA/JOTI、ジャンボリー・オン・ジ・エアーとオン・ジ・インターネットにも当てはまります。私たちは、このユニークでグローバルな活動が、大きな社会的力としてスカウト運動の驚くべき可能性になるという事に、より大きな自信を持つ機会にするようがんばらなければなりません。

"ひとつのちかい"とおきてのもと、3800万のスカウトとガイドが"ひとつの世界"に一丸となって世界で最大の青少年運動を作り上げています。そして、その私達こそが、世の中を変えることができるのです。

あと1年ちょっとで2007年になり、私たちは、スカウト運動100周年を祝う事になります。スカウト運動の新しい世紀の"夜明け"の為に肉体、心、精神を鍛えましょう。

この JOTA/JOTI が終わり、世界的なスカウト・ウェブとの接続を切っても気持ちはそのままにスカウト運動の波に接続した状態にしておいてください。近隣との付き合いや仕事に戻って、維新した情熱で、BPが私たちに望んだ"平和と親善の伝道者"となりましょう。